



**Beschlussniederschrift
des Gemeindevausschusses**

NR.
300

**Verbale di deliberazione
della Giunta Municipale**

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL

UHR - ORE

04.08.2026

08:00

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindevausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa Giunta Municipale.

Anwesend sind:

Presenti:

			entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato
RA/Avv. Lorenz EBNER	Bürgermeister	Sindaco		
Ing. Massimo CLEVA	Referent	Assessore		
Geom. Heidi FELDERER	Referentin	Assessore		
Per.ind. Martin HALLER	Referent	Assessore		
RA/Avv. Magdalena PERWANGER	Referentin	Assessore	X	
Petra PRACKWIESER	Referentin	Assessore	X	
Martin WALCHER	Referent	Assessore	X	

Mit der Teilnahme der Vize-Generalsekretärin

Partecipa la Vice-Segretaria generale

Birgit MAHLKNECHT

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza, il Signor

RA/Avv. Lorenz EBNER

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.
Der Gemeindevausschuss behandelt folgenden

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.
La Giunta Municipale passa alla trattazione del seguente

P 01.05. VERMÖGEN

P 01.05. PATRIMONIO

G E G E N S T A N D

INVENTAR - VERKAUF VON AUßER GEBRAUCH BEFINDLICHEN FAHRZEUGEN MITTELS ÖFFENTLICHER VERSTEIGERUNG - GENEHMIGUNG DES VERSTEIGERUNGSPROTOKOLLES UND ERTEILUNG DES DEFINITIVEN ZUSCHLAGES
UNVERZÜGLICH VOLLSTRECKBAR

O G G E T T O

INVENTARIO - VENDITA DI VEICOLI FUORI USO MEDIANTE ASTA PUBBLICA - APPROVAZIONE DEL PROTOCOLLO DELL'ASTA E AGGIUDICAZIONE DEFINITIVA
IMMEDIATAMENTE ESECUTIVA

Vorausgeschickt,

- dass mit Gemeindeausschussbeschluss Nr. 263 vom 07.07.2026 das Versteigerungsverfahren für den Verkauf von gebrauchten E-Bikes genehmigt wurde;

- dass die Versteigerungskundmachung an der Amtstafel der Gemeinde Eppan a.d.W. unter "Anderen Dokumente", auf der Homepage dieser Gemeinde unter "News" für den Zeitraum von 13.07.2026 bis 27.07.2026 veröffentlicht wurde. Weiters wurde die Versteigerungskundmachung auszugsweise im Gemeindeblatt vom 17.07.2026 veröffentlicht;

- dass am 29.07.2026 um 9:00 Uhr im Ratssaal der Gemeinde Eppan an der Weinstraße die öffentliche Versteigerung zum Verkauf der gebrauchten E-Bikes im Wege geheimer Angebote gemäß der Versteigerungsbekanntmachung und gemäß Artikel 73, Buchstabe c) des Königlichen Dekrets Nr. 827 vom 23. Mai 1924 in der geltenden Fassung stattgefunden hat;

- dass die besten Bieter für jedes Los in Anhang C des Protokolls der am 29.07.2026 abgehaltenen öffentlichen Versteigerung aufgeführt sind, der diesem Beschluss beigelegt ist;

in Erwägung,

- den Zuschlag an die Meistbietenden zu erteilen und die Einnahmen aus dem Verkauf auf den entsprechenden Kapiteln festzustellen;

- die Fahrzeuge aus den Inventarlisten der Gemeinde Eppan zu streichen;

- diesen Beschluss für unverzüglich vollziehbar zu erklären, da die Fahrzeuge schnellstmöglich an die Käufer übergeben werden sollen;

nach Einsichtnahme

- in die entsprechenden Kapitel;

- in die in den Prämissen genannten Unterlagen;

- in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2 i.g.F.;

- in die geltende Satzung dieser Gemeinde;

- in die geltende Verordnung über den Aufbau der Ämter und Dienste;

- in die geltenden Gemeindeverordnungen über das Rechnungswesen und über die Regelung der Verträge;

- in das Einheitliche Strategiedokument, sowie in die entsprechenden Kapitel des Haushaltsvoranschlags 2026-2028;

- in die von den einschlägigen Bestimmungen vorgesehenen Gutachten;

Premesso,

- che con la delibera della Giunta Comunale n. 263 del 07.07.2026 è stata approvata la procedura d'asta per la vendita di e-bike usate del Comune;

- l'avviso d'asta è stato pubblicato sull'albo pretorio del Comune di Appiano s.S.d.V. sotto "altri documenti" e sul sito internet del Comune sotto "News" per il periodo dal 13.07.2026 al 27.07.2026. Inoltre, l'avviso d'asta è stato pubblicato per estratto nel notiziario comunale del 17.07.2026;

- che in data 29.07.2026 alle ore 9:00 nella sala del Consiglio comunale del Comune di Appiano sulla Strada del Vino si è tenuta l'asta pubblica per la vendita delle e-bike usate per mezzo di offerte segrete come indicato nell'avviso d'asta, ai sensi dell'articolo 73, lettera c), del regio decreto 23 maggio 1924, n. 827, nel testo vigente;

- che i migliori offerenti per ogni lotto sono riportati nell'allegato C del verbale dell'asta pubblica tenutasi il 29.07.2026, allegato alla presente deliberazione;

considerato

- di aggiudicare la vendita dei veicoli ai migliori offerenti e di accertare le entrate delle vendite sui capitoli corrispondenti;

- di cancellare i veicoli dagli elenchi dell'inventario del Comune di Appiano sulla Strada del Vino;

di dichiarare la presente delibera immediatamente esecutiva poiché i veicoli devono essere consegnati agli acquirenti il più possibile in tempi brevi;

visti

- i capitoli corrispondenti;

- la documentazione di cui alle premesse;

- il codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge regionale 3 maggio 2018, n. 2 e s.m.;

- lo Statuto vigente di questo Comune;

- il regolamento vigente sull'organizzazione degli uffici e dei servizi;

- i regolamenti comunali vigenti sulla contabilità e sulla disciplina dei contratti;

- il documento unico di programmazione, nonché i rispettivi capitoli del bilancio di previsione 2026-2028;

- i pareri previsti dalle norme vigenti;

**B E S C H L I E S S T
DER GEMEINDEAUSSCHUSS**

**LA GIUNTA MUNICIPALE
D E L I B E R A**

mit Stimmeneinhelligkeit ausgedrückt durch
Handerheben:

1. aus den in den Prämissen genannten Gründen das Protokoll vom 29.07.2027 betreffend die öffentliche Versteigerung von gebrauchten E-bikes, welches wesentlichen und ergänzenden Bestandteil dieses Beschlusses bildet, zu genehmigen;
2. die endgültige Zuschlagserteilung gemäß Anhang C des oben genannten Protokolls vom 29.07.2026 vorzunehmen;
3. die E-bikes aus den Inventarlisten der Gemeinde Eppan zu streichen;
4. die Gesamteinnahme von Euro 54.532,77 (inkl. MwSt.) wie folgt festzustellen:

ad unanimità di voti espressi per alzata di mano:

1. per i motivi esposti nelle premesse, di approvare il verbale del 29.07.2026, parte sostanziale ed integrante della presente deliberazione, relativo all'asta pubblica di e-bikes usate;
2. di effettuare l'aggiudicazione definitiva secondo l'allegato C del verbale del 29.07.2026 di cui sopra;
3. di cancellare le e-bikes dagli elenchi dell'inventario del Comune di Appiano sulla Strada del Vino;
4. di accertare la somma complessiva di Euro 54.532,77 (IVA inclusa) come segue:

Transport Veräußerung von Transportmitteln für die zivile Nutzung sowie für die Bereiche Sicherheit und öffentliche Ordnung	Kostenstelle / centro di costo: 100201		Trasporti Alienazione di Mezzi di trasporto ad uso civile, di sicurezza e ordine pubblico
	Kapitel Artikel	40400.01.10100 1	capitolo articolo
Feststellung / Accertamento 483 / 2026			
Grundlage	44.698,99 €		Imponibile
MwSt.	22 %		IVA
Gesamtsumme	54.532,77 €		Totale

5. dieser Beschluss wird aus den eingangs angeführten Gründen im Sinne des Art. 183, Absatz 4 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. vom 3. Mai 2018, Nr. 2) für unverzüglich vollziehbar erklärt;
6. eine Abschrift dieses Beschlusses im Sinne des Artikels 183, Absatz 2 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2 i.g.F. den Fraktionssprechern im Gemeinderat gleichzeitig mit der Veröffentlichung zu übermitteln.

5. la presente delibera viene dichiarata per i motivi citati in premessa immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. del 3 maggio 2018, n. 2);
6. di comunicare la presente deliberazione contestualmente alla pubblicazione ai capigruppo consiliari ai sensi dell'articolo 183, comma 2 del codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge regionale 3 maggio 2018, n. 2 e s.m..

Gegen die vorliegende Verwaltungsmaßnahme kann jeder Bürger innerhalb der zehntägigen Veröffentlichungsfrist derselben im Sinne des Artikels 183, Absatz 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2, Einspruch beim Gemeindeausschuss erheben.

Ferner kann jeder Interessierte innerhalb von 60 Tagen nach Ablauf der Veröffentlichungsfrist dieses Beschlusses gemäß Art. 41, Absatz 2, GvD 104/2010 bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs einreichen.

Betrifft die Verwaltungsmaßnahme die Vergabe von öffentlichen Bauleistungen, Dienstleistungen oder Lieferungen ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104/2010 auf 30 Tagen ab Kenntnismahme des Aktes reduziert.

Contro il presente provvedimento ogni cittadino può presentare opposizioni alla Giunta comunale entro i dieci giorni di pubblicazione dello stesso ai sensi dell'articolo 183, comma 5 del codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge regionale 3 maggio 2018, n. 2.

Inoltre ogni interessato può presentare ricorso ai sensi dell'art. 41, comma 2, del D.Lgs 104/2010 alla sezione Autonoma di Bolzano del Tribunale Amministrativo Regionale entro 60 giorni dopo il periodo di pubblicazione di questa deliberazione.

Se il provvedimento riguarda procedure di affidamento relativi a pubblici lavori, servizi oppure forniture il termine di ricorso è ridotto ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104/2010 a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Hashwert administratives Gutachten	jgoAUoBsp/oUrct1kbnjewocP350QpS/ FCkSkcvWTsA= Gianluca Masotti	valore hash parere amministrativo
Hashwert buchhalterisches Gutachten	twOMONTbitEU7JgyGjoKSoMoHQg7kYjNRJH8o8 p5su8= Gianluca Masotti	valore hash parere contabile

* * * * *

* * * * *

GELESEN, GENEHMIGT und GEFERTIGT. - LETTO, CONFERMATO e SOTTOSCRITTO.

DER BÜRGERMEISTER - IL SINDACO

DIE VIZE-GENERALSEKRETÄRIN - LA VICE
SEGRETARIA GENERALE

RA/Avv. Lorenz EBNER

Birgit MAHLKNECHT

digital signiertes Dokument

documento firmato tramite firma digitale

Veröffentlicht am 06.08.2026

Pubblicato il 06.08.2026

Vollstreckbar am 04.08.2026

Esecutivo il 04.08.2026